

Sam'di lé vingt-neuf dé Mai et ch'r'est Brian Vibert dé St Ouen auve la Lettre Jèrriaise. J'vos prénti la lettre la dreine fais dans l'temps dé Noué, i' y'a déjà chîn mais – oh, qué l'temps pâsse si vite – et d'pis j'avons célébré Pâques et Dînmanche pâssé ch'tait lé jour d'la Pentecôte, la traisième grande fête chrêchienne, quand j'nos ramémouothons d'la naissance dé l'églyise. L'églyise n'est pon un bâtisse mais un groupe de gens – et ches gens, i' y'a deux mille ans, 'taient êffrités, enfreunmés siez ieux, sans mission ni pouver. Mais Jêsû-Christ lus avait promîns qué l'Saint Esprit veindrait lus donner eune nouvelle vie, eune nouvelle jouaie, un nouveau c'mmenchement. Et i' connîtent la réalité dé chute promêsse chu glorieux jour d'la Pentecôte.

Pour mé, ch'est encouothageant qué la Pentecôte vînt tréjous dans la période du prin'temps, du r'nouvé. Au s'tembre, les bouais perdent lus fielles et toute la natuthe sé prépathe pour l'hivé. Au mais d'Janvyi tout pathaît endormi, même mort et i' n'ya autchun sîngne dé vie. Mais quand veinnt les mais d'Mar et d'Avri, la campâgne èrprend eune difféthente appathence.

Not' siez nous est situé au haut d'la vallée tchi d'scend vers La Grève de Lé. Ch'est eune mângnifique vallée – si païsibl'ye – et j'aimons hardi y aller nos prom'ner. Ch'est la même vallée, qué s'sait l'hivé ou l'été, mais s'n appathence change dramatiquement s'lon la saison. Tchi jouaie au r'nouvé dé marchi parmi les pip'soles et les bliuets, dé vaie lus couleu et dé senti lus parfum; tchi jouaie dé r'garder un vièr chêne èrcouvert dé sa nouvelle verduthe; tchi jouaie d'êcouter l'chant des ouaïsieux tchi volent auve liberté dans l'ciel en haut.

Et v'là tchi nos donne un portrait dé la vie dé chaque îndividu. Lé don du Saint Esprit est là sus d'mande –i' veurt nos donner sa fraîcheur, sa jouaie, san pouver, sa vie. J'rencontre bein des gens tchi sont accâblyiés d'gêne ou d'appréhension – hommes et femmes tchi n'vaient autcheune solûtion ès problêmes dé dgèrre, dé meurtres, dé fanminne, dé gourmandise, dé l'abus dé drogues et du don d'sexe, dé l'înjstice, d'la cruauté dé l'homme envèrs sans préchain et ainchîn d'siette..... Oh. qué j'célébrons tout qué l'Saint Esprit nos offre. Ch'est li tchi peut transformer nos attitudes et nos fourni auve san pouver pour gângnyi la victouaithé par'dessus les problêmes tchi nos tourmentent. Auve li l'amour remplyiaiche la crainte, i' y'a espéthance à la pièche dé m'espé, sa leunmiéthe èclyaithé tréjous les ténèbres; pour doute, i' y'a fouai; pour ma, i' y'a pardon et pour tristesse i' y'a jouaie.

Qué j'célébrons la Pentecôte chaque jour et qué j'prions qué l'Saint Esprit veinge dé pus en pus pour transformer, rannînmer et dgéthi nos vies et la société en général.

J'vos r'mèrcie dé m'aver êcouté et j'vos souhaite la paix, l'amour et l'espéthance.

[Summary in English](#)

My last lettre jèrriaise at Christmas time – since then Easter and last Sunday Pentecost, the 3rd great Christian festival, the birthday of the Church. Church is not a building but a group of people – those people 2000 years ago were frightened and powerless and Jesus' promise of the Holy Spirit came about giving them life, joy, fresh beginning...

Personally glad that Pentecost coincides closely with Spring. Contrast Autumn when nature prepares for Winter when so much seems asleep with little sign of life and then come March/April when the countryside changes.

Home is at the top end of the valley leading to Grève de Lecq. Love walking through. Same valley in winter and summer but yet very different when spring comes. The joy of seeing primroses, bluebells, trees reclothed in green; hearing the song of the birds again. Life has returned.

Picture of us as individuals. Many burdened with worry and fear, seeing no solution to life's many problems in a broken world. The Holy Spirit offers to transform our attitudes and to give us the power to overcome all that torments us. Love replaces hatred, hope instead of despair, light where there was darkness, true faith where there was doubt, joy not sadness.

Let's celebrate Pentecost every day and pray 'Come Holy Spirit' to transform, revive and heal our lives and society in general.

Blessing of peace, love and hope.